

## 8

## ENGLISH LAW OF CONTRACTS

## 7. Vocabulary

**acceptance** : *acceptation*  
**manifest acceptance** : *acceptation active*  
**unreserved acceptance** : *acceptation sans réserve*  
**action** : *procès*  
**to bring an action** : *intenter un procès au civil*  
**adequacy of consideration** : *équivalence des prestations ; le droit anglais ne la requiert pas dans un contrat*  
**agreement** : *convention, accord*  
**to avoid** : *annuler (un contrat)*  
  
**to be bound** : *s'obliger, s'engager*  
**breach (of contract)** : *rupture (de contrat)*  
  
**co-contractant** : *l'autre partie, le cocontractant*  
**condition** : *clause fondamentale*  
**consensus (ad idem)** : *accord sur la chose*  
**consent** : *consentement*  
**genuine consent** : *consentement authentique, non vicié*  
**consideration** : *cause, contrepartie, profit*  
**contract** : *contrat*  
**to contract** : *signer un contrat, contracter*  
**covenant** : *contrat*  
  
**damages** : *dommages et intérêts*  
**deed** : *acte authentique, acte notarié*  
**defendant** : *défendeur*  
**discharge** : *résolution (du contrat)*  
**discharge by agreement** : *résolution par convention entre les parties*  
**discharge by breach** : *résolution par rupture de contrat*  
**discharge by frustration** : *résolution par impossibilité d'exécution*  
**discharge by lapse of time** : *résolution par prescription extinctive*  
**discharge by performance** : *résolution par exécution du contrat*  
**discharged** : *résolu*  
**to disclose** : *révéler*  
**duress** : *violence physique*  
  
**enforceable** : *exécutoire*  
  
**to forbear** : *s'abstenir*  
**frustration** : *impossibilité d'exécution*  
  
**gentlemen's agreement** : *accord de caractère amical, sans valeur de contrat*  
  
**illegal** : *illicite*  
**invalid** : *nul*

## 8

## LE DROIT ANGLAIS DES CONTRATS

## 7. Vocabulaire

**invitation to treat** : *invitation à faire des offres, proposition à entrer en relation d'affaires sans conséquences juridiques (envoi d'un catalogue...)*  
  
**limitation** : *prescription, limitation*  
**limitation term** : *clause prescriptive*  
  
**misrepresentation** : *déclaration inexacte*  
**mistake** : *erreur*  
**operative mistake** : *erreur opérante, erreur-obstacle*  
  
**obligation** : *obligation*  
**offer** : *offre*  
**offeree** : *récipiendaire de l'offre*  
**offerer** : *offrant*  
  
**party** : *partie (à un contrat)*  
**plaintiff** : *plaignant, demandeur*  
**privity (of contract)** : *effet relatif du contrat*  
**promise** : *promesse, engagement*  
**definite promise** : *promesse formelle*  
**proof** : *preuve*  
**written proof** : *preuve écrite*  
  
**representation** : *affirmation, déclaration*  
**to repudiate** : *répudier (un contrat)*  
  
**seal** : *sceau*  
**contract under seal** : *acte authentique, acte notarié*  
**to seal** : *sceller, authentifier un contrat*  
**to set aside** : *écarter (un contrat)*  
**settlement** : *donation*  
**specialty** : *contrat formel, acte authentique*  
  
**term** : *clause*  
**express term** : *clause expresse*  
**implied term** : *clause implicite*  
**to terminate** : *résilier*  
  
**undue influence** : *violence morale, intimidation*  
  
**valid** : *valable, exécutoire*  
**to vitiate** : *viciar (le consentement)*  
**void** : *nul*  
**void ab initio** : *nul de nullité absolue*  
**voidable** : *annulable*  
  
**to waive** : *renoncer à (un droit, une requête)*  
**waiver** : *renonciation*  
**warranty** : *clause collatérale, subsidiaire*